

根据教育部最新考试大纲编写

精读

INTENSIVE READING

CEQD

大学英语精读考试命题研究中心 组编

广才 主编

全程辅导

大学英语

1

辽宁师范大学出版社

大学英语(精读)全程辅导

A Comprehensive Guide to College English

第一册

编 写 大学英语精读考试命题研究中心

主 编 董广才

副 主 编 宁 平 范佳程

本册主编 雒 丽

辽宁师范大学出版社

Liaoning Normal University Press

图书在版编目(CIP)数据

大学英语(精读)全程辅导(第一册)/董广才 主编. - 大连:
辽宁师范大学出版社. 2001. 10

ISBN 7-81042-496-3

I. 大… II. 董… III. 大学英语-精读-高等学校-学
习参考资料 IV. H319

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2001)第 44151 号

大学英语(精读)全程辅导

(第一册)

董广才 主编

辽宁师范大学出版社出版

(大连市黄河路 850 号 邮政编码 116029)

(电话 0411-4206854)

沈阳新华印刷厂印刷

辽宁师范大学出版社发行

开本: 880 毫米 × 1230 毫米 1/32 字数: 340 千字 印张: 9

印数: 8 001 ~ 16 000 册

2001 年 10 月第 1 版

2002 年 1 月第 2 次印刷

责任编辑: 徐华东

责任校对: 李 洋

封面设计: 李小曼

版式设计: 白 山

ISBN 7-81042-496-3/G·328

定价: 12.00 元

如有印刷、装订质量问题出版社负责调换

大学英语(精读)全程辅导

(第一册)

编写人员

主 编 雒 丽

副主编 岳风梅 秦 颖 王宗文

编 者 曹 丽 翟春芳 赵 丹

和淑霞 蔡殿梅

前言

《大学英语》系列教材(复旦大学、北京大学等六所重点大学合作编写)目前已被国内近千所高等院校采用,并于1992年获全国优秀教材特等奖。是一套倍受读者推崇、专家青睐的优秀教材。

《大学英语》自出版以来,其配套辅助读物也不断涌入市场,但良莠不齐。有鉴于此,我们组织了部分高校具有多年丰富教学经验和大学英语四、六级考试辅导经验的老师精心编写了这套《大学英语全程辅导》(精读1~4册;泛读1~4册)。本套丛书的编写是在透彻理解和准确把握国家教育部最新颁发的《大学英语教学大纲》(高等学校本科用)和《大学英语四、六级考试大纲》精神基础上进行的,全套丛书力求全方位、多角度、大容量、立体式诠释《大学英语》教材所含词汇、课文、练习、语法、翻译、写作等方方面面的内容。与其他同类书相比,本书内容更新、更全,讲解更细更准,设计更科学、使用更方便,助考更得力!

《大学英语(精读)全程辅导》每单元由以下内容组成:一、课文导读;二、词汇与短语;三、难句解析;四、语法透视;五、课文译文;六、练习答案。

“课文导读”是为读者深刻理解和欣赏课文提供文化、历史背景知识和课文梗概,并指明文章的写作特点或语言风格。

“词汇与短语”是根据大纲及教材经过严格筛选,对词汇进行英汉释义,除附有例句外,根据不同情况,给出该词的同义词,反义词,考点,记忆及辨析等,对学生吃透教材,把握语言点大有益处。

“难句解析”着重分析复杂难句的语法结构,解释语言背景等语言现象。重点解释课文注释不全面或不详尽的句子。

“语法透视”涵盖英语语法的全部内容,既系统又简练,并配有针对性很强的练习和答案。

“课文译文”旨在帮助学生全面准确的理解课文(“精读”包括课后“阅读材料”的译文)。

“练习答案”及详解对课后所有练习均做了详尽的解析,对词汇和结构等练习加注“译文”,以帮助学生准确掌握课文内容,巩固和强化所学知识。

在本书的编写中,我们得到了有关专家的热情指导和大力帮助,美国专家 Bob. M. Livingston 审阅了书中的英文部分,在此向他们表示感谢。

我们相信,本套丛书对广大读者准确把握教材内容,提高自身英语素养并顺利通过大学英语四、六级考试定会起到积极有益的作用,希望她能成为您的良师益友,也希望您能提出宝贵的意见和建议!

编者

2001年9月

CONTENTS

Unit One How to Improve Your Study Habits	1
一、课文导读	1
二、词汇与短语	2
三、难句解析	12
四、语法透视	15
五、课文译文	18
六、练习答案及详解	20
Unit Two Sailing round the World	32
一、课文导读	32
二、词汇与短语	33
三、难句解析	43
四、语法透视	46
五、课文译文	50
六、练习答案及详解	52
Unit Three The Present	61
一、课文导读	61
二、词汇与短语	62
三、难句解析	70
四、语法透视	72
五、课文译文	77
六、练习答案及详解	79
Unit Four Turning off TV: A Quiet Hour	89
一、课文导读	89
二、词汇与短语	90
三、难句解析	99
四、语法透视	101

五、课文译文	104
六、练习答案及详解	106
Unit Five A Miserable, Merry Christmas	117
一、课文导读	117
二、词汇与短语	117
三、难句解析	125
四、语法透视	127
五、课文译文	130
六、练习答案及详解	133
Unit Six Sam Adams, Industrial Engineer	142
一、课文导读	142
二、词汇与短语	143
三、难句解析	153
四、语法透视	156
五、课文译文	160
六、练习答案及详解	164
Unit Seven The Sampler	174
一、课文导读	174
二、词汇与短语	174
三、难句解析	183
四、语法透视	185
五、课文译文	189
六、练习答案及详解	191
Unit Eight You Go Your Way, I'll Go Mine	200
一、课文导读	200
二、词汇与短语	200
三、难句解析	206
四、语法透视	209
五、课文译文	216
六、练习答案及详解	220
Unit Nine The Brain	228

目录

一、课文导读	228
二、词汇与短语	229
三、难句解析	234
四、语法透视	236
五、课文译文	243
六、练习答案及详解	245
Unit Ten Going Home	255
一、课文导读	255
二、词汇与短语	256
三、难句解析	261
四、语法透视	262
五、课文译文	268
六、练习答案及详解	271

Unit One

How to Improve Your Study Habits

一、课文导读

(一) 内容概要

从文章标题可以看出, 本文是议论文(argumentation)。一篇典型的议论文通常由三个部分组成: 引言(introduction)、主体(body)和结论(conclusion)。本文第一段即为引言段, 作者针对长期困扰学生的如何提高学习成绩的问题, 指出即使智力水平一般的学生, 在不增加额外学习负担的情况下, 也能成为优等生, 关键在于改进学习习惯。接着, 作者在文章的主体(第2—7段)部分就如何改进学习习惯提出了六点具体的建议, 即: 合理安排时间; 选择学习环境; 掌握略读方法; 充分利用课堂时间; 学习要有规律和端正考试态度。文章最后一段(第8段)是本文的结论段。作者勉励大家不断尝试, 择优而行, 改进习惯, 学必有成!

(二) 背景知识

1. 一般智力(average intelligence)

所谓智力, 是指人认识、理解客观事物并运用知识、经验等解决问题的能力, 包括记忆、观察、想象、思考、判断等。一个人的智力是通过智商(Intelligence Quotient, 简称 IQ)高低来加以评判的。智商是用数字来表示智力水平, 80—100 为中等智商, 智商在 80 以下的叫做“愚蠢”, 在 120 以上的叫做“聪明”, 若达到 130 则可称为“天才”。

2. 略读与扫读(skimming & scanning)

此指两种常用的快速阅读的方法。略读是指读者在阅读过程中, 找出其重要信息而忽略其他内容, 以求短时间内把握主旨的一种方法。阅读报刊、杂志常使用这种方法, 对其内容进行取舍, 从而获得自己所需的信息。扫读是确定略读对象的一种方法, 目的是让读者在短时间内找到最需要的信息, 此种方法常用于查阅文献资料、检索目录。掌握这两种快速阅读方法, 对提高读者的阅读速度和质

量有很大作用。

二、词汇与短语

(一) 词汇

△ **average** ['ævərɪdʒ] *adj.* ①普通的, 中等的【同义】ordinary ②平均的【同义】moderate, mean, medium *n.* 平均数, 平均【同义】mean *vt.* 平均, 平均为

【记忆】averagely *adv.* 平均地, 普通地

【考点】on the (an) average 一般说来

On the average John's mother has to ask him three times before he helps with the dishes. 通常约翰的母亲要叫他三次, 他才肯帮着洗碗。

【辨析】average; common; general; ordinary; usual:

这组词均为形容词, 含有“普通的, 一般的”意义, 其差别是: average 是指在衡量标准上的“普通的; 中等的”。common 指无独特的、引人注目的或额外的性质, 意为“常见的, 不足为奇的”。general 指存在于一定范围内的大多数人 or 事物中的普遍现象。ordinary 强调毫无特殊之处, 用于描述日常的、有规律的或习惯性的事物及其发展过程。usual 强调“习惯性的, 一贯如此的, 符合规章制度的”。

△ **intelligence** [in'telɪdʒəns] *n.* ①智力, 智慧, 悟性【同义】intellect, wit, sense, brightness ②消息, 情报【同义】news, information, report

【记忆】intelligent *adj.* 聪明的, 理解力强的 intelligently *adv.* 聪明地, 明智地

△ **necessarily** ['nesɪsərɪli] *adv.* ①必定地, 必然地【同义】inevitably, unavoidably, naturally ②必要地, 必需地【同义】essentially, vitally【反义】unnecessarily

【记忆】necessary *adj.* 必要的, 必然的 necessity *n.* 必要(性), (迫切)需要; 必需品

△ **case** [keɪs] *n.* ①事实, 实情, 情况【同义】truth, fact, reality ②实例, 事例【同义】instance, example, event ③病例, 病人【同义】patient ④案件, 诉讼案【同义】suit, lawsuit

【考点】in any case 无论如何

I shall return in a day or two in any case. 不管怎样, 我一两天内一定回来。
in no case 决不。该词组用于句首时需倒装结构。

In no case should such ideas be allowed to spread unchecked. 决不能让这种思想自由泛滥。

in case 假使, 万一。该词组引导的从句可以用“(should) + 动词原形”的

虚拟语气,也可用陈述语气。

Take your raincoat in case it (should) rain. 带上雨衣以防下雨。

in case of 如果,万一。注意与 in the case of 的差别,后者表示“至于…的情况,就…而言”。

The wall was built along the river in case of floods.

沿江筑起了防护墙以防洪水。

△additional [ə'dɪʃənəl] *adj.* 附加的,额外的【同义】added, extra, supplementary

【记忆】add *v.* 加上 addition *n.* 附加物

△addition [ə'dɪʃən] *n.* 加,加法;增加,附加物

【考点】in addition 此外(还)

My mother gave me some bread for my picnic and a bag of apples in addition. 我母亲给我一些野餐的面包,还有一袋苹果。

in addition to 除…以外, to 在此作介词,后面要接名词或动名词。

In addition to copper, there are many other metals which are good conductors. 除了铜之外,还有其他许多金属是良性导体。

△weekly ['wi:kli] *a./ad.* 每周的/地,一周一次的/地 *n.* 周报,周刊

【记忆】后缀 -ly 一般构成副词,但此处则构成形容词,类似的词还有: hourly 每小时一次的; daily 每日的; monthly 每月的; quarterly 按季度的; yearly 每年的; cowardly 怯懦的,胆小的; manly 男子汉般的; scholarly 学者般的; motherly 母爱的; friendly 友好的; lonely 孤独的; lovely 可爱的。

△schedule ['ʃedʒʊəl; 'skedʒʊəl] *n.* ①时间表,时刻表【同义】timetable ②明细表,清单【同义】list, table, catalog *vt.* 将…列入计划表;安排,排定【同义】arrange, plan, decide

【记忆】辅音连缀 sch- 通常读作 /sk/, 类似的单词还有: school 学校; scholar 学者; scheme 计划、方案。

【考点】ahead of schedule 提前 behind schedule 晚点 on schedule 准时

△chart [tʃɑ:t] *n.* 图表,图【同义】graph, map *vt.* 绘制图表,用图表表示

【考点】a flow chart 工艺流程图

【辨析】chart; table; graph:

chart 意为“图表”,泛指包含一定信息或说明一定问题的图形或表格,如: a weather chart 气象图。table 特指表格形式。graph 多指以曲线的形式反映某种事物的变化或两种事物的对比。

△commit [kə'mɪt] *vt.* ①指定…用于【同义】order, assign ②犯(罪),做(错事,傻事)【同义】do, perform, violate ③使承担义务,使作出保证【同义】pledge

【记忆】committee *n.* 委员会 commission *n.* 委员会,委托,犯罪 commitment

委托, 承诺

【考点】commit oneself to sth. /doing sth. 献身于

He committed himself to the antiwar movement. 他专心致力于反战运动。

△aside [ə'saɪd] *ad.* 在旁边, 到一边【同义】separately, away, sideways

【记忆】前缀 a-后加名词可构成副词, 例如: aboard 在船上; abroad 在国外; ahead 在前面; apart 排开, 拆开; along 一起; aloud 大声地; away 离开; ashore 在岸上, 在海边。

【考点】aside from 除...以外(尚有)

Aside from being good exercise, swimming is a very useful skill.

游泳除了是项有益的运动外, 还是一门很有用的技术。

△etc. [ɪt'setə] 等等(拉丁文)【同义】and so on, and so forth

【记忆】该词是 et cetera 的缩写形式。英语中省略词较多, 例如: e.g. 举例说明;

B.C. 公元前; A.D. 公元; a.m. 上午; p.m. 下午。

【考点】etc. 一般不用于人名的罗列, 而用 and others 替代。

△normal ['nɔːml] *adj.* ①正常的, 普通的, 通常的【同义】usual, regular, common, average, ordinary【反义】abnormal, irregular ②标准的, 规范的【同义】standard

【记忆】norm *n.* 标准, 常规 abnormal *adj.* 不正常 supernormal *adj.* 超常的

subnormal *adj.* 低于正常的 normalize *v.* 使正常化

normally *adv.* 正常地

【辨析】normal; natural; regular:

normal 意为“正常的, 平常的”, 强调在一定范围或一定标准之内, 也可表示与平均数相差无几。Normal body temperature ranges from 36℃ to 37℃. 人体正常体温在摄氏 36℃ 到 37℃ 之间。natural 意为“自然的, 正常的”, 强调符合人与自然的本性, 自然的, 不奇怪的。The old man died a natural death. 那位老人是正常死亡。regular 指强调符合某种规律或计划。He leads a regular life. 他生活有规律。

△reading ['riːdɪŋ] *n.* 阅读, 读物, 阅读能力

【考点】reading 作为“阅读, 读书”时为不可数名词, 例如:

He is fond of reading. 他喜欢看书。

把 reading 放在名词之前则充当定语起修饰作用。

a reading room 阅览室

△assignment [ə'saɪnmənt] *n.* ①(分派的)任务, (指定的)作业【同义】task, work ②分配, 指派, 选派【同义】appointment

【记忆】后缀 -ment 置于动词后构成名词, 例如: amusement 娱乐; appointment 任

命,约会; development 发展; disappointment 失望; excitement 兴奋; encouragement 鼓励; enjoyment 享受; government 统治。

【辨析】task; assignment; duty:

task 与 assignment 意义相近,但 task 强调某特别的任务并且该任务受环境或某主管人迫使。He performed a variety of tasks for the company. 他为公司完成了许多任务。assignment 则强调任务的限度和范围。One of his assignments was to interview the president. 他的任务之一是采访总统。duty 则强调义务或责任。the duties of a secretary 秘书的职责。

△occupy ['ɒkjupai] vt. ①占领,占据,占用(时间、空间等),占有【同义】take up ②使忙碌,使从事,使全神贯注【同义】engage, busy, absorb

【记忆】occupancy n. 占用期间 occupation n. 占领; 职业 occupational adj. 职业的, 军事占领的 occupant n. 占有者, 居住者 occupier n. 占用(领)者

【考点】be occupied in/with doing 忙于

He was occupied in writing letters. 他忙于写信。注意:我们也可以用反身代词作 occupy 的宾语。例如: The old couple occupied themselves in growing vegetables. 这老两口忙于种菜。

△relaxation [ˌrɪlæks'eɪʃən] n. ①松弛,放松【同义】ease, leisure, rest ②放宽,缓和,减轻【同义】relief ③休息,消遣,娱乐【同义】rest, recreation

【记忆】relax v. 放松

【考点】该词作为“放松、娱乐”时为不可数名词,但作为“娱乐活动”时则可数。

I play golf for relaxation. 我打高尔夫球消遣。

Walking and reading are his favorite relaxations.

散步和看书是他最喜欢的消遣活动。

△relax [rɪ'læks] vt. / vi. ①放松,松弛【同义】ease, rest ②放宽,缓和,减轻【同义】relieve, loosen【反义】intensify, tighten

【考点】该动词可作及物也可作不及物动词。

A good message always relaxes me.

好消息总是让我轻松。(此句中作及物动词)

He relaxes by listening to classical music. 他通过听古典音乐来放松。

(此句中作不及物动词)。

△hobby ['hɒbi] n. 业余爱好,消遣【同义】recreation, pastime

△entertainment [ˌentə'teɪnmənt] n. ①娱乐,文娱节目,表演会【同义】amusement, recreation ②招待,款待,请客【同义】hospitality

【记忆】entertain v. 使娱乐

【考点】该词为具体的娱乐节目时作可数名词。

Television is an advertising entertainment and news medium.

电视是广告节目和新闻媒介。

但作为“娱乐活动”总称时则不可数。

There is plenty of entertainment here. 这儿有许多娱乐节目。

entertainment 作“接待”时为不可数名词。

This hotel is famous for its good entertainment.

该饭店以其优良服务而著称。

△entertain [ˌentə'tein] *vt.* ①给…以娱乐, 使快乐, 使有兴趣【同义】cheer, amuse, recreate ②招待, 款待

【记忆】entertainer *n.* 表演者 entertaining *adj.* 有趣的

entertainment *n.* 娱乐; 消遣

【考点】entertain oneself with sth. 以…自娱

The children entertained themselves with the games.

孩子们玩游戏自娱自乐。

△solve [sɒlv] *vt.* ①解决, 阐明【同义】resolve, unfold, explain, settle ②解, 解答【同义】work out, answer, figure out

【记忆】solution *n.* 解决 solvable *adj.* 可解决的

△aware [ə'weə] *adj.* 意识到的, 知道的【同义】conscious, sensible, alive【反义】unaware, insensitive

awareness *n.* 意识 unaware *a.* 没有意识到的

【记忆】以 a-开头的形容词有: asleep 睡着的; awake 醒着的; alive 活着的; alike 相似的; alone 单独的; afraid 害怕的; ahead 前面的; ashamed 害羞的; astir 轰动的。注意: 此类形容词在句中多充当表语, 一般不用 very 修饰, 作定语时一般置于所修饰的名词之后。例如: a. She was still wide awake despite the lateness of the hour. 尽管夜已深, 她仍毫无睡意。b. The building ahead is the post office. 前面的楼就是邮局。

【考点】be aware of 意识到

He was not aware of the danger. 他没有意识到危险。

该词组的 be 动词还可以换成 become, grow 等词, 表示逐渐认识。

She became aware of having done wrong. 她逐渐意识到做错了。

be aware that (how, what...) 意识到

Are you aware that you are flattering me? 你可知道你是在奉承我?

△furthermore [ˈfɜːðə'mɔː] *adv.* 而且, 此外, 再者【同义】moreover, besides, in addition

Unit One

【考点】该词用于句子附加或补充说明,可置于句首,句中或句尾,但需逗号与句子隔开。The house isn't big enough for us, and furthermore, it's too far from the town. 房子对我们来说不够大,而且离城太远。

△enable [i'neɪbl] *vt.* 使能够,使可能,使可行

【记忆】前缀 en- 加在形容词前构成动词,表示“使变得”。例如:enlarge 扩充,扩大;enrich 使富裕;ensure 使确信。

【考点】enable sb. to do sth. 使某人做某事

Your knowledge enables you to find a good solution.

你的知识使你能够找到一个好的解决办法。

△activity [æk'tɪvɪti] *n.* 活动,行动;活跃,活力

【记忆】act *v.* 行动,做 active *adj.* 积极的 action *n.* 行动,动作 activate *vt.* 使活动,激活 activist *n.* 积极分子 actor *n.* 演员

【考点】该词表示具体活动时多以复数形式出现, campus activities 校内活动;表示积极状态或活动总称时不可数, mental activity 脑力活动。

△adequate ['ædɪkwɪt] *adj.* ①充足,足够的【同义】enough, sufficient, plentiful【反义】inadequate ②适当的,胜任的【同义】proper, competent

【记忆】adequacy *n.* 足够 inadequacy *n.* 不足

【考点】be adequate to sth. /doing sth. 胜任做某事

I hope he can be adequate to this new job. 我希望他能胜任这项新工作。

【辨析】adequate; enough; ample; sufficient:

这四个词都有“足够的,充分的”之意,其区别是:adequate 表示数量和质量符合某一特定标准。enough 只表示数量和程度,不表示质量。adequate 不能修饰形容词或副词,而 enough 修饰形容词或副词时要后置。如, big enough 足够大。ample 表示“充足而富裕”,多指时间、商品等在数量上超过所需量。sufficient 指某一数量对于某一特殊需要是足够的。

△distraction [dis'trækʃən] *n.* 分心,分散注意力的事【反义】attraction

【记忆】distract *v.* 分散,分心 distracted *adj.* 心烦意乱的 distractingly *adv.* 使人心烦地

△concentrate ['kɒnsəntreɪt] *vt.* ①集中,聚集,集结【同义】collect, gather, centralize ②浓缩【同义】enrich *vi.* ①集中,聚集,集结【同义】center, focus ②全神贯注,专心,全力以赴

【记忆】concentrated *adj.* 集中的,浓缩的 concentration *n.* 集中,专心

【考点】concentrate on/upon 集中精力于

If you don't concentrate more on your work you'll be dismissed.

如果你不更加专心地工作,你将会被解雇。

△skim [skim] *vt.* ①略读,快读;撇去(液体表面的)浮物,去除表面的异物 ②轻轻掠过,掠过 *vi.* 浏览,略读

【考点】skim through sth. 略读

【辨析】skim; scan; skip:

skim 意为“略读”,强调快速读一遍,而获得主旨大意。skim through a newspaper 浏览报纸。scan 带着具体问题而浏览整篇材料,以获取所需信息。She scanned the list of names, but couldn't find his name. 她浏览了一下名单,但没找到他的名字。skip 意为“跳读”,指忽略不重要的部分或章节而不看。

He skipped some uninteresting chapters of the book.

他跳过书中一些没有意思的章节不看。

△preview ['pri:vju:] *vt. / n.* 预习,预先审查;(电影、戏剧等的)预演,预告【反义】review

【记忆】前缀 pre-表示“在…前,先”。例如:prewar *adj.* 战前的;prehistoric *adj.* 史前的;predict *vt.* 预言;preface *v. / n.* 作序,序言;precaution *n. / v.* 预防;precede *v.* 在前;在先;高于;prejudice *n.* 偏见;prelude *n.* 前奏曲;premature *adj.* 未成熟的,过早的;prepare *v.* 准备;调制;prescribe *v.* 规定;开药;presume *v.* 假定;推测。

△content ['kɒntent] *n.* ①所容纳的东西,所含之物 ②(*pl.*) (书等的)内容,目录【同义】catalog ③容量,容积,体积,含量,成分【同义】volume ④满意,满足[kən'tent] *adj.* ①满意的,满足的【同义】satisfied, pleased ②愿意的【同义】willing, voluntary *vt.* 使满意,使满足【同义】satisfy, please

【记忆】词形相近:context *n.* 上下文;contest *n.* 比赛;contend *v.* 竞争,斗争;contain *v.* 包含;continent *n.* 大陆,大洲。

【考点】作为(书刊等)目录时多为复数。

Please look at the contents page before reading. 请在阅读前先看一看目录。

be content to do sth. 愿意做某事

I should be well content to do so. 那样做我应该感到很满意。

be content with 满足于,对…满意

His is quite content with his life at present. 他对于目前的生活颇为满意。

△organize ['ɔ:gənaɪz] *vt.* ①组织,安排【同义】form, arrange, found, construct ②使有条理,使井然有序【同义】systematize, methodize【反义】disorganize

【记忆】organ *n.* 器官;机关 organic *adj.* 器官的;有机的 organism *n.* 生物体,有机体 organization *n.* 组织,团体 organized *adj.* 有组织的

△later ['leɪtə] *adv.* ①后来,以后, …之后【同义】afterwards, after ②较晚地,更晚